

Խաղար Ազգար իր փայտին կը թնած, կորաքամակ, առանց բառ ճր արտասանելու՝ դնաց, լացավ ու արցանքով սպառա՛ծ, հատա՛ծ բոլորովին:

Աւզեկիցներ կը պատմեն թէ անիկա շատ կարծ Ճամբայ ճը ճիախն դնաց, որովհետեւ բարի ճահը քիչ ճը անդին զրկարաց կը սպասէր իրեն:

Միայն, կ'ըսեն, Խաղար Ազգար ամեն քանի Տը քայլը կանգ կ'առներ, ետին կը դառնար, հզօր

Ճիգով ճը աչքերուն կոպերը կը բանար եւ իր քովններէն կը խնզրէր որ անոնք ալ դառնային եւ Հեռաւոր Հորիզոնին նայէին, բայց աղէկ ճը նոյնէին, սուր, ամուր աչքերավ, աեսներու համար թէ... Թեռին իրենց եաեւէն չէ՞ր համներ արգեօք:

Պ. Ա. Հ. Հ. Յ. Հ.

Ֆեկմօ

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԶԱՅՆԵՐ

ՍՊԵՆԴԻԱՐԵԱՆ⁽¹⁾

(ՄԱՀՈՒԱՆ ՏԱՐԵԴԱՐՁԻՆ ԱՌԹԻՒ)

Սպանդիարեանն իր երաժշտական գաղափարներն առնում էր գլխաւորապէս մասսայից, սրան քիչ թէ շատ ծանօթ ժողովուրդներից և մասամբ իր սեփական երեւակայութեան բնագաւառից: Սպանդիարեանսի «կոմպոզիցիա»ներում քիչ չեն այնպիսի երաժշտական «թեմա»ներ, որ պատկանում են իրեն, սակայն նշանակելի մեծամասնութիւնը գերցրած է ժողովողից, զարդարուած է բազմահնչիւն, զերազանցապէս օրգեսզրային ձեւերով եւ տեղ տեղ յղկուած նուրբ զգայնութեամբ եւ զեղեցիկ վարպետութեամբ: Ազդպիսի ժողովրդական եղանակներ Սպանդիարեանի կոմպոզիցիայում շատ և շատ են, և նրա էսքիզների տեսրակներից դատելով՝ նա եղանակներ վերցնում էր շատերի և թա-

թարների. Ռուսների եւ Ռւկրայինցիների, Պարսիկների և Արաբների, Հրեաների, Յոյների և Սվանների ստեղծագործութիւններից Այդ ժողովուրդների (բացառութեամբ ոռւս) լեզուի անզիտութիւնը որոշ չափով Սպանդիարեանին խանգարում էր հասու լինել նըրանց երգերի գեղեցկութիւններին, բայց ժողովրդական երգի սպանչելիքների ինտուիտիւ ըմբանամբ բաւական լրացնում էր այդ բացը: Սպանդիարեանի մօտեցումը ժողովրդական երգին՝ սիրողի մօտեցում չէր և ոչ էլ տնայնագործական, ինչպէս այդ լինում է յաճախ. այլ վարպետի մօտեցում էր, որը ունի հաստատ տեսաբանութեան պատրաստութեան բազա՝ արեւմտակերոպական վարպետների մեջ. գարից յետոյ մշակած հիմքերով՝ Կարելի է շատ հետու լինել կուլտուրական երաժշտութեան, Բախի և Մոցարտի երաժշտութեան նշանակութիւնը նուազեցնելու փորձից, բայց դա չի խանգարում խոստավանիլ, որ ժողովրդական երաժշտութեան առանձնայատկութիւնների թուում, որոնց մովնա որոշում է այսպէս կոչուած արուեստա-

(1) Երեւանի «Նոր Ռւդի»ի վերջին թիւէն Կ'արտատպենք ծանօթ երաժշտագէտ Վ. Ղօրդանեանի այս հմտալից յօդուածը իայ նոր երաժշտութեան մեծ վարպետ Ապենդիսարեանի մասին, զոր մեր ժողովուրդը տարի մը առաջ ցաւն ունեցաւ. Կորսնցնելու:

կան կամ կուլտուրական երաժշտութիւնից՝ գտնուում են հետեւեալ յատկութիւնները. ժողովրդական երաժշտութիւն մէջ աւելի անկեղծութիւն կայ, անմիջականութիւն եւ ազնուութիւն, ժող. երաժշտութեան մէջ աւելի քիչ են տափակ, ճզճիմ, հասարակտեղիքներ, անոպէտք, անշովանդակ տարրեր՝ բան արտեստական երգերի մէջ: Ճիշտ է, Բնիթնովենի հանձարը կարողացաւ տափակ ու ճզճիմ եղանակից ստեղծել զեղեցիկ երկեր, ինչպէս Դրգ սիմֆոնիայի ֆինալը, բայց որա հետ միասին ո՛րքան մեծաքանակ այդպիսի եղանակներ կարելի է հանդիպել ուրիշ կոմպոզիտորներին առաջնական ստեղծագործութիւնների մէջ: Զայլովսկին ինքը յալտուում էր, որ իր երկերում, ինչպէս և այլ հեղինակների մօտ, սակաւ չեն պատահում ընդհանուր, անրովանդակ ֆրազներ, որ անխուսափելիօրէն առաջ են զալիս արխիտեկտոնիկալիթից, կոմպոզիցիալի ձեւից: Ժազօվրդական երաժշտութեան մէջ ն բան թերութիւնները շատ հազորապէս են, և վերոյիշեալ առանձնայատկութիւնները ժողովրդական երաժշտութեան, որով սուռել է Սպենդիարեանի ովեւորաւթիւնը՝ համապատասխում կնիքն են զրել նրա երկերի վրայ. Նրանց, մէջ ամենուրեք զզացուում է անկեղծութիւն, անմիջականութիւն եւ ազնուութիւն:

Սպենդիարեանի ողեւորութիւնը բոցավառում էր նմանապէս յաւագոյն բանատեղծների ստեղծագործութեամբ, համարեաբացառապէս— հաւ և ոսու լիրիկ բանատեղծների: Սպենդիարեանի վօքալ բնագրերում եւ վոքալ ձրադրներում տեղ ունին հետեւեալ երկերը. Արովեանի, Մատուրեանի, Յովին, Թուուանեանի և Յովին. Յովինսաննիսեանի, Սայեաթ-Նովայի, Հավբըզի, Հայնէի, Յետի, Լերմոնտովի, Զեխովի, Գորկու, Մարկովի, Նազոսոնի, Պոլտսոնկու:

Մարդկային օրդանիգմի հոգե- ֆիզիոլոգիական առանձնայատկութիւնների հետեւանքով երաժշտութիւնը հանդիսանուում է նրա ստեղծած արուեստներից ամենապահպանողականը: Երաժշտութեան մէջ արզիականութիւնը նշանակալիօրէն աւելի ուշ է արտացուում՝ քան այլ արուեստներում, սակայն այնու ամենայնիւ մեր ապրուծ էպոխայի մէծ անցքերը իրենց արձագանքը դաշտ մի շարք օրբեսարային եւ վօքալ ստեղծագործութիւնների գործիքաւրման և երաժշտական մշակ-

ման մէջ: Այստեղ կարելի է յիշել «Կարմիր դրօշակ» և «Կամունին», «Համարձակ», Ընկերութիւնը, մի քայլը, և «Եռութինուշկան», «Մահուան քայլերդ» և Փառք քեզ մալիսմէկեան օր»: աշխատաւոր ժողովուրդի Հիմել, «Մարսելիկզը», «Վարշաւեանկան» և այլն:

Ինչպէս որ բանաստեղծները Սպենդիարեանի խոսքի բնագիրը տալիս էին երաժշտական ստեղծագործութեան համար, այնպէս էլ մի քանի նշանաւոր կոմպոզիտորներ իրենց երաժշտական թեմաներով նրա սիրած օրքեստրային գունաւորման համար հնչիւնական պատկերներ չեն յիշեցնում: Նա զործիքաւրեց ուրիշ հեղինակների մի քանի դաշնամուրային և այլ կոմպոզիցիաները ինչպէս Զայլովսկու և Կիսուի, Գլինկայի և Շարերտի և Ռիմսկի-Կորսակովի, գասարանի իր երիտասարդ ընկեր տաղանդաւոր, թոքախորից վաղամենիկ կամպոզիտոր Ամանիի երկու հետաքրքիր երկերու:

Իր բոլոր սիփհական և փոխառած երաժշտական գաղափարներին Սպենդիարեանը առել է զեղեցիկ ձեւ, զրել է իրայատուկ փորմայի մէջ եւ զունաւորել օրիգինալ, վառ գոյներով: Արչափ որ բնագիրը կամ նրա բառեղծագործման ծրագիրը չէր խանգարում— նա գիտամիկայի վերաբերմաբ զործադրում էր ամէն արուեստի հին հիմնական օրէնքներից մէկը— հակագրութեան օրէնքը: Ինչպէս իր էպիտիալի զաւակ՝ Սպենդիարեան չի հանդիսանում ուղղափառ և հնազանդ հետեւող իր նշանաւոր նախորդներին ոչ ձեւի ոչ էլ հարմանիալ վերաբերմաբը: Նա նոյնպէս հեռու է մեր օրերի ուղիկալիզմից եւ մողերնիզմից, սակայն արզէն յաճախ չի պահում ոչ արխիտեկունիկալի աւանդութիւնները, ոչ հնաւանդ համաչափութիւնը, ոչ թեմայի մըշակման հաստատուած պրիսմինը: Նա յաճախ չի նայում ոչ որթմական, ոչ հարմոնիական փորմուներին, ու լրիւացրած կանտիլեններին, ոչ սովորական երուպական լաղեախնմածոր և մինորի Վերթուոզութիւնը նա թոյլ է տալիս մենակ այն սահմաններում, որ պահանջում են խկական արեւելեան եղանակները:

Նա իրեն ապատ է զում օրինատալիզմի բնագաւառում, վոքալ զեկլամացիայի բնագաւառում, ոչ փորմուներով սահմանափակուած բնագաւառում: Նա աւելի աղատ է կարգաւո-

բում իր նիւթն ու վարպետութիւնը իր օրքեստրի կոլորիտի համար շատ անգամ կրկնուած հնչական արարեսկներով՝ երբեմն հիւսուած ախաղիսի թեմաներից, որ ծագումով օտար են:

Սպենդիարեանից մնացած տասը աշակերտական տեսրակները յայտնաբերում են նըշանաւոր կոմպոզիտոր և պրոֆէսոր Ռիմոնի Կորսակովի ղեկավարութիւնամբ աշխատող երիտասարդի 25-ամեայ ձանր, սեւ աշխատանքը: Խոկ նրա առաջին կոմպոզիցիանեները՝ մենուետները, օրօրոցի երգերը, ֆուգան և, յատկապէս կանցերտային ուղերտիւրան յայտնաբերում են Սպենդիարեանի ընդունակութիւնները տիբապետել ուսուցչի տուած ձեւերին, սակայն շուտով, շատ շուտով նա հեռանում է նրանից եւ ընտրում է այլ, նոր ուղի, ծրագրային երաժշտութեան ուղին, ֆանթազիայի ազատ ուղին: Դա զերագասում է լիուիթայի և հնչական արարեսկների ձեւը:

Սպենդիարեանը գերազանցապէս օրքեստրալին երաժշտութեան կոմպոզիտոր է՝ ընդունակ թեթեւ, պարզ, ջինջ, ղեղեցիկ զորդիքաւորման, սիայն հագիւ երբեմն դիմում է այսպէս ասած՝ «պղնձէ հողեւորականութեան ձանր արգիւերիային»: Նրա ստեղծագործութիւնների նշանակալից քանակութիւնը զբուած է առանց վերջինիս մասնակցութեան և մինչև անգամ միայն լարային կազմի համար:

Սպենդիարեանի զորդիքաւորման այս ձեւերը լիովիքն ներդաշնակում են նրա երգերի մեծամասնութեան լիրիկ ընոլթին: Ինչպէս և միւս կոմպոզիտորները (առանց բացառութեան) Սպենդիարեանը աշխատել է պերայի վրայ: Նա բոլորովին ջանազիք կերպով մշակել է ըստ Յովին Թումանեանի պոէմի՝ լիբրետոյի, և ստեղծել մի երաժշտական—զըրբամատիկական երկ՝ «Ալմաստ» օպերան, որը արդէն ընդունուել է և պիտի արուի Մոսկովյայի Մեծ թատրոնում, յառաջիկայ սեղուածում: Այդ օպերայի լաւագույն համարները, համարեա, բոլորը՝ լիրիկ, և մի շարք եղանակներ, որ նրանց մէջ պատահում են՝ վերցրած են մողովրդական երգերից, իրենց ըլնոյթով նոյնպէս մէծ մասամբ լիրիկ:

Միւս ստեղծագործութիւններում՝ «Երեք արմաւենից» սիմֆոնիկ պատկերում, «Զենորսն ու յաւերժահարսը» բալլադում, «Պաղեստինի

ոստը» վոքալ կվարտետում, նրա սոսանսներում եւ բազմաթիւ այլ կոմպոզիցիաներում երբեմն ցայտում են բոցավառ պոռթկումներ, դրամատիկ մոմենտաներ, յեղափոխական—փոթորկալի ոգեւորութիւն, էպոսի հանդիսաւոր տոն, հերոսականութեան մեծապանծութիւն, բայց ամենուր առաջնակարգ տեղը բանում է լիրիկը, և մասնաւորապէս,— տրամադրութիւն եղերերգը: Այդ հանգամանքի հետ օրգանական կապ ունի և Սպենդիարեանի ձրգառումը զէպի լարային դործիքները, իորոյին և տափղին, այն գործիքներին, որոնք աւելի նուրբ եւ աւելի քննուց են արտայայտում Սպենդիարեանի մուսայի տիբապետող արամագրութիւնը:

Սովորական մատածկութ և մասնաւոր կեանքում կարծես հոգսերով լի Սպենդիարեանը իր մէջ թագցնում էր մի բուռն խառնուածք, որ յայտնում էր թէ՛ նրա մի քանի կոմպոզիցիաներում եւ թէ՛ նրա զիրիժարութեան մէջ: Նա առօրեայ կեանքում երբեմն փայլում էր սրամաւութեամբ, ինչպէս եւ իր կոմպոզիցիաներում, ուր հանդիպում են խաղացկութուղիկա—դուետը, գուարճալի հրէական պարը, մկնիկի չարաձճիութիւնները եւ ամերիկական ֆոքստրանները:

Սյանեղ մէջ բերած առանձնայատկութիւնները ի հարկէ չեն սպասում Սպենդիարեանի երաժշտութեան բնոյթը:

Սպենդիարեանի բազմակողմանի շնորհքի տչքի ընկնող, բացանիկ յատկութիւնները վագուց են զնահատուած, 20 տարի առաջ Սպենդիարեանը արժանացաւ Գլինկայի անուան մրցանակաբաշխութեան ներկայացրած երկերի երեք մրցանակին: Այն ժամանակ նրա «Երեք արմաւենին» և «Ղրիմի էսկիզների» առաջին սերիան նուագում էին ոչ մի այն Ռուսաստանում, այլ եւ Բերլինում, Հռումում, Միլանում, Կոպենհագենում եւ այլ արտասահմանեան քաղաքներում: Այն ժամանակ Սպենդիարեանը ճանաչուեց կոմպոզիտոր, որ նշանակութիւն ունի ոչ միայն իր հայրենակիցների մէջ, այլ եւ ճանաչուած է կոմպոզիտոր երրորդական մասշտաբով, եւ իր հեղինակ օրքեստրային երկերի— զարձաւուաւոր Արեւելքի առաջին կոմպոզիտորը: Հայ կոմպոզիտորների շատ սահմանափակ թիւն աչքի առաջ ունենալով՝ առ այժմ հնարաւոր չէ ոչ մի ընդհանրացում անել, չի կարելի

գծել ո՞չ պարզ արտայայտուած մի ուղղութիւն, ո՞չ որոշ զօգրոց հայ կուլտուրական երաժշտութեան բնակաւառում.— պատմութիւնը զեռ 60 տարի չի հաշւում: Այսու ամենայնիւ օրիեկտիւ, անկողմնակաէ հայեացքը՝ Սպեհնդիարեանի գիրքի վրաւ և օրքեստրային կուլուգիցիաների ուսանողական փորձերը կարող են հետեւեալ եզրակացութեան բերել մեզ, ոչ միայն Հայաստանի, այլ եւ աւրող Ծօտաւոր Արեւելքի երիտասարդ կոմպոզիտորները՝ օրիենգաւ ոճով օրքեստրաին երկեր ստեղծելով՝ անխուսափելիօրէն երկար տարիներ կը նմանուին Ալեքսանդր Սպեհնդիարեանի երկերին կամ իրենց վրաւ կը զգան մեր մեծապէս յարգելի եւ սիրելի կոմպոզիտորի օրիգինալ, ինքնատիպ, կարող, վառ եւ բազմակողմանի շնորհքի ազգեցութիւնը:

Վ. Դ. ԳՈՐԳԱՆԵՍԻՆ

Երիւան

ՄԵՐ ՅԱԶՈՐԴ ԹԻՒՈՎ

«Անաշխախներկայ թիւին մէջ Պ. Արմենակ Սագրեանի La Miniature Persane գրքէն արտասալած ենք պարսիկ արտեսափ գեղեցիկ նման չներէն մին. մեր յաջորդթուով մասնաւոր յօդուած մը պիտի նուիրենք այդ մեծարժէք գործին, և այդ առթիւ պարսիկ ու հայ մանրանկարի համեմատութեան ուրաւագիծ մը պիտի վորձենք, բնորոշ նկարներու վերաբասագրութեամբ:»

LE GÉRANT: ATOG GUÉVREK

IMPRIMERIE TURABIAN

227. BOULEVARD RASPAIL

PARIS

ՎՐԻՊԱԿ

Անանիսի առաջին թիւ, Տօրթ, Քէշիշհանի յօդուածին առաջին մասին մէջ, երես կապերու առեն՝ սիւնակներու ցաւալի տեղափոխում մը անդի տնեցեր է. պէտք է 40րդ էջին Ա. սիւնակը 4րդ տողին սկսեալ՝ դրուեր 41րդ էջին Ա. սիւնակի 7րդ եւ 8րդ տողերուն միջև. Առզել նաև էջ 39, Ա. սիւնակ, ծանօթագրութիւն, տող 1, ատինահացում, պէտք է ըլայ ատինահացում (dégradation). Էջ 45 Բ. սիւնակ, վերջին տող, մանրագիտային մեթենականութեան մեթենահերուն, տղղել մանրագիտային մեթենականութեան օրենքներուն: Էջ 46 Բ. սիւնակ 26րդ տող, կփօռ, ուղղել ֆօրօն: Էջ 41, Ա. սիւնակ, վարէն վեր տող 11, ոճուոց, ուղղել նուոց: Էջ 42, Ա. սիւնակ տող 13, խորոքին, ուղղել խորոքին: Էջ 43, Ա. սիւնակ, տող 21, բացառական իօն, ուղղել դրական իօն: Էջ 43, Ա. սիւնակ, տող 21, բանձրութեամբ, ուղղել բանձրութեամբ. Էջ 43, սիւնակ Բ. վարէն վեր տող 8, գոզաւոր, ուղղել գօշաւոր: Էջ 44, սիւնակ Բ. տող 22, խորոքինը, ուղղել խորոքինը. Էջ 45, Ա. սիւնակ, տող 25, կը բանձրանալ, ուղղել կը բանձրանալ: Էջ 46, Ա. սիւնակ, տող 1, ցրուած, ուղղել տրուած: Արմենակ Սագրեանի յօդուածին մէջ՝ Էջ 58, Ա. սիւնակ, տող 8, 1830, ուղղել 1330. Էջ 59, սիւնակ Ա., ծանօթագրութիւն 1, լևագանին, ուղղել լևագանին. Էջ 60, սիւնակ Ա., ծանօթ. 1, Գեւրզ, ուղղել Գեւրզ. Էջ 62, սիւնակ Ա., տող 7, Զենիեւուր, ուղղել Զենիեւուր. Էջ 63, սիւնակ Ա., տող 16, ԺԲ., ուղղել ԺԲ. Էջ 63, սիւնակ Ա., տող 30, անիստական, ուղղել առեւտրական. Էջ 63, սիւնակ Բ., ծանօթ. 3, 1880, ուղղել 1800. Էջ 64, սիւնակ Ա., տող 27, Ալո, ուղղել Ալո: Օրիորդ Մանիկի Վլրավլքանի Արձակ Քերըւածներուն առաջնոյն վերջին պարբերութիւնը որ նետեւալն է, մոցուած է երես կապուած միջոցին. «ԱՌ, ամէն ատինէ աւելի կը սիրեմ թեզ այսպէս) յոզնած ու տժոյնին «Եւ իմ թիւերուա օրօններովը եւ նոզիխ երազներովը, այս նեշտալիք գիշերին մէջ՝ փայտայանքով պիտի նսկեմ մարմարէ ճակատիդ եւ նիրանդ կոպերուդ վրայ ..»